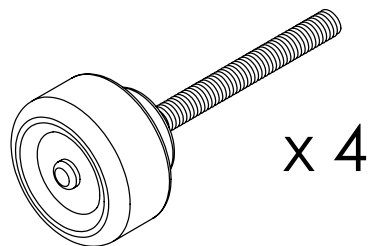
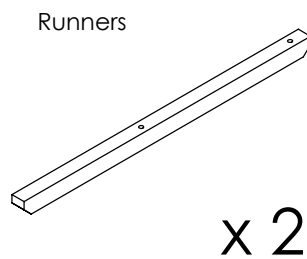
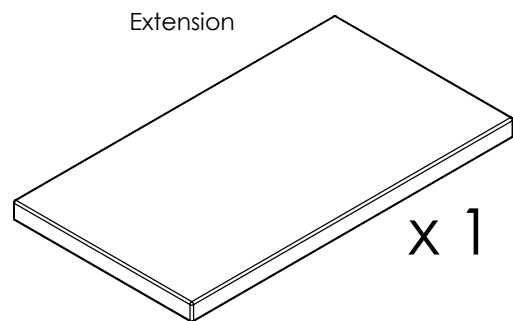
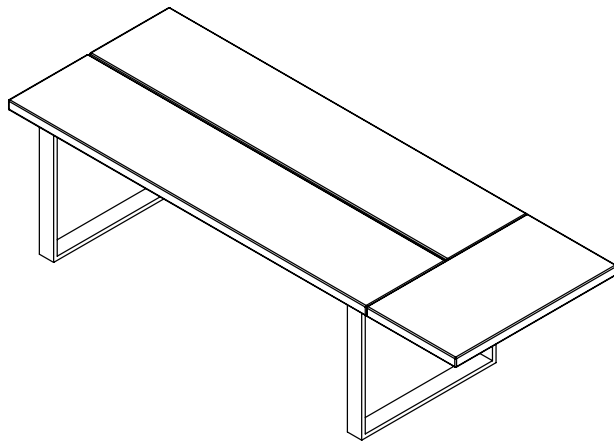
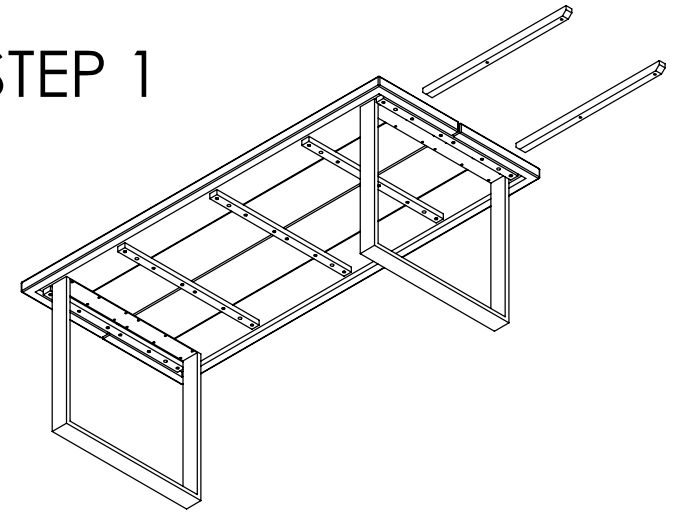


ELEGANCE PLANK TABLE 2000 X 900 // 2400 X 1000

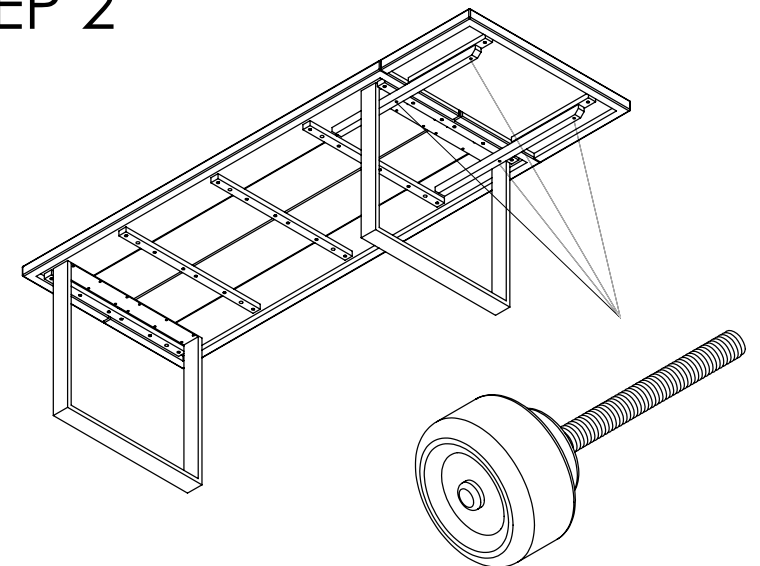
EXTENSION PLATE 900 X 500 // 1000 X 500



STEP 1



STEP 2



DK: tillykke med dine nye møbler fra **CASØ FURNITURE**.

For at du kan have glæde af dine møbler i årene fremover, er her plejevejledning samt gode råd om vedligeholdelse.

Møbler fra CASØ FURNITURE er udført i massivt træ / finer. Ikke 2 stykker træ er ens, hvorfor der ikke findes 2 helt ens møbler. Træet er i konstant forandring, hvilket bevirker at træets struktur og farve med tiden vil ændre sig. De største ændringer vil ske i starten af møblets levetid

Massivt træ arbejder i takt med luftfugtigheden. I sommerhalvåret udvider træets sig og her kan det forekomme, at bordplader kan bue let. I vinterhalvåret trækker træet sig sammen igen. Når træet arbejder – udvider og trækker sig sammen - kan der opstå "vindridser" (små revner imellem årene). Disse er dog helt uden betydning og kan behandles væk.

Til pleje og vedligeholdelse af CASØ produkter i olieret eg / hvidolieret eg anbefales regelmæssig brug af Guardian Ædeltræsolie / Guardian Hvidpigmenteret Olie.

INFO & GODE RÅD:

- Daglig rengøring foretages med hårdt opvredet klud.
- Ved vanskelige pletter anbefales Guardian Trærens.
- "Rejser" træet sig (bliver ru) slibes det med let hånd med fint sandpapir – brug aldrig ståluld!
- Behandlinger, rengøring eller slibning af træet skal altid ske med træets åreretning.
- Undgå at stille varme og fugtige ting på træet, da dette kan give skjolder.
- Placering tæt ved stærke varmekilder (brændeovn og radiatorer) kan påvirke træet og man risikerer at træet "slår" sig mere end naturligt.
- Træ bør aldrig overdækkes permanent med lufttætte materialer (voksdug) i længere perioder. Ved behandling af bordplader bør behandling ske på begge sider.
- Er du i tvivl, så spørg din møbelhandler om råd.

God fornøjelse!

DE: Wir beglückwünschen Sie zu Ihren neuen Möbeln von **CASØ FURNITURE**.

Damit Sie sich viele Jahre lang über Ihre neuen Möbel freuen können, bekommen Sie hier eine Pflegeanleitung und gute Ratschläge für die Instandhaltung.

Möbel von CASØ FURNITURE werden aus Massivholz /Furnier gefertigt. Nicht zwei Holzstücke sind gleich; deshalb gibt es auch nicht zwei völlig gleiche Möbelstücke. Das Holz unterliegt einer ständigen Veränderung. Das bedeutet, dass sich die Struktur und Farbe des Holzes mit der Zeit ändert. Die größte Veränderungen treten am Anfang der Lebensdauer der Möbel auf.

Massivholz arbeitet im Takt mit der Luftfeuchtigkeit. Im Sommerhalbjahr weitet das Holz sich aus und es kann deshalb vorkommen, dass Tischplatten sich leicht biegen. Im Winterhalbjahr zieht das Holz sich wieder zusammen. Wenn das Holz – durch die Erweiterung und das Zusammenziehen – arbeitet, kann es zu Schwindrissen (kleinen Rissen zwischen der Maserung) kommen. Sie sind jedoch völlig bedeutungslos und lassen sich oft anhand einer Behandlung beheben.

Für die Pflege und Instandhaltung von CASØ Produkten aus Eiche mit Öl / Weißpigmentiertes Öl Behandlung empfehlen wir das Guardian Edelholz Öl / Guardian Weißpigmentiertes Öl.

INFO & GUTE RATSCHLÄGE:

- Das tägliche Abwischen ist mit einem hart ausgewrungenen Lappen vorzunehmen.
- Bei schwierigen Flecken empfehlen wir den Guardian Holzreiniger.
- Wenn die Holzfasern sich aufrichten (das Holz rau wird), ist es mit leichter Hand und feinem Sandpapier zu schleifen – dafür niemals Stahlwolle benutzen!
- Das Behandeln, Säubern und Schleifen von Holz hat immer in Richtung der Maserung zu erfolgen.
- Vermeiden Sie es, warme und feuchte Gegenstände auf das Holz zu stellen, da das zu Flecken/Rändern führen kann.
- Die Platzierung in unmittelbarer Nähe von starken Heizquellen (Kaminofen oder Heizkörper) kann Einfluss auf das Holz üben und es besteht die Gefahr, dass das Holz einem erhöhten Verzug ausgesetzt wird, als es natürlicherweise der Fall wäre.
- Holz sollte niemals über längere Zeiträume permanent mit luftdichten Materialien wie beispielsweise einem Wachstuch abgedeckt werden.
- Die Behandlung von Tischplatten sollte an beiden Seiten erfolgen.
- Bei Fragen steht Ihnen Ihr Möbelhändler gern mit Rat und Tat zur Verfügung.

Viel Vergnügen!

GB: Congratulations on your new furniture from **CASØ FURNITURE**.

For you to enjoy your furniture for years to come here are care instructions as well as advice on maintenance.

Furniture from CASØ FURNITURE is made of solid wood/veneer. Not two pieces of wood are the same hence there are not two pieces of furniture the same. The wood is constantly changing, which means the structure and color of the wood over time will change. The biggest changes take place at the beginning.

Solid wood is defined by humidity. During summer season the wood expands and hence tabletops may slightly arch. During winter season the wood retracts again. When the wood works – expands and retracts – "weather cracks" (small cracks between the wood grains) may appear. However, they are harmless and can be removed.

For the care and maintenance of CASØ products in Oak with oil treatment / Oak with white oil treatment, regular use of Guardian Wood Oil / Guardian White-pigmented Wood Oil is recommended.

INFO & ADVICE:

- Daily cleaning is done with a hard wrung cloth.
- If there are difficult spots Guardian Wood Cleaner is recommended.
- If the wood "rises" (gets a rough surface), lightly grind it with fine sandpaper – never steel wool!
- Always treat, clean or polish in the grain direction of the wood.
- Avoid placing hot or moist things on the wood, as it may cause blotches.
- Location near intense heat sources (wood burning stoves and radiators) may affect the wood and cause it to "warp" more than naturally.
- Wood should never be covered permanently with airtight materials (wax cloth) for longer periods of time.
- When treating tabletops both sides should be treated.
- If in doubt, ask your furniture dealer for advice.

Enjoy!